RG

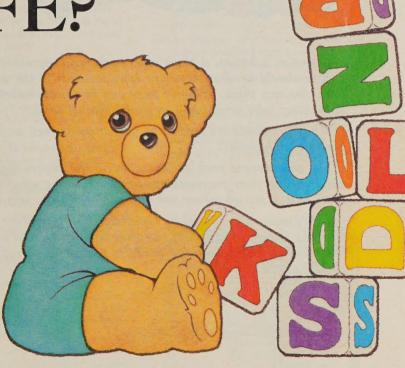
-2010

orate Affairs

Consommation et Corporations Canada

Is your child SAFE?





Canadä'



Ahome is a haven, a place where your child is safe from harm—or should be. But there are more hazards in the average home than you may think. Some of these can be deadly unless parents or babysitters take precautions to guard against them.

Many accidents are caused by burns, poisonings, or falls that need never happen.

You can prevent such accidents by careful supervision of your children and their surroundings and by knowing what safety features to look for whenever you buy baby products, toys or equipment.

This brochure is offered by Consumer and Corporate Affairs Canada to help alert you to potential hazards in and around your home and to help you choose products that are designed with your child's safety in mind.

©Minister of Supply and Services Canada 1988 Cat. No. RG23-83/1988E ISBN 0-662-16070-3 Third Edition CCAC No. 190 15082 B 88-02

CRIBS

Every year some babies are injured or die while in their cribs. To reduce accidents, Consumer and Corporate Affairs Canada established crib safety regulations in 1974. These have since been updated. Your child's crib should meet these standards at the time of purchase and throughout its use.

What to look for

Construction: The crib should be sturdy and free of loose hardware, cracked or broken slats and sharp points or edges.

Avoid models with cut-outs, corner posts or ledges that can trap clothing or enable a child to climb out — and possibly fall to the floor.

See that double locks for securing the "drop" panel are provided.

The panels: Spaces between slats or bars should be six centimetres or less to prevent a baby from slipping through feet first.

The mattress: Make sure the mattress is less than 15 cm thick and does not have a soft surface.

Space around the mattress: The space between the mattress and the side of the crib should not exceed three centimetres. Measure by pushing the mattress into one corner.

The metal hangers: These must hold the mattress support firmly in position. See that the support fits tightly into the hangers by rattling the crib from side to side and thumping the mattress from top and bottom. If the support dislodges, do not use the crib.

Space between the mattress support and top rail: Your baby may try to climb the rail and fall if the side is too low. A height of 66 cm is required from the lowest position of the mattress support to the top of the rail when the side is raised.

Keep your child safe

- When assembling a crib, follow the manufacturer's instructions carefully.
- After placing your child in the crib, ensure that the sides are securely locked in position. Do not harness or tie the child as this may cause strangulation.
- Examine the crib and bumper pads regularly for wear and tear and loose pieces that could harm a small child.
- As soon as a baby can stand, remove bumper pads and large toys which serve as steps for climbing. Stop using the crib altogether when the child can climb out.

Important: Do not place an infant of under two years on an adult bed with guard rails. Avoid the risk of suffocation, never put an infant on an adult water bed.



HIGH CHAIRS

In recent years, many children have been injured through falls from high chairs. Most injuries occurred when seat belts were not used and when children were not closely supervised.

What to look for

A safe high chair is stable and has a wide base to reduce the risk of tipping.

See that the seat belt is easy to fasten and in good condition.



Keep your child safe

Never leave your child unsupervised in a high chair. Active infants and toddlers may stand up in high chairs and fall; they may wriggle and slip under trays, and twist and turn until legs and arms protrude through bars and under open chair backs.

- Place the high chair so that little legs cannot reach anything. Children in high chairs can push against nearby furniture or walls and topple over.
- See that hands, fingers or head cannot become entrapped when the tray is raised or lowered.
- Always fasten the seat belt on the chair and never assume that a child cannot undo the belt or tray.
- With a folding model be sure the locking device is used and cannot accidentally become undone, causing the chair to collapse.
- Do not allow older children to climb onto the chair even when it is unoccupied.

PLAYPENS

Some older models of playpens caused a number of strangulations when infants caught buttons in large mesh openings. Consumer and Corporate Affairs Canada introduced playpen regulations in 1976 to overcome this and other hazards.

What to look for

Playpen wall material should be made of mosquito-type netting. Larger mesh may cause injury or death if the buttons or hooks on clothing get caught.

To reduce movement, the playpen should have no more than two wheels or castors. Sides must be stable, sturdy and at least 48 cm high.

Avoid sharp edges or hinges that can pinch small fingers.

Keep your child safe

- The playpen must be checked regularly for damage or weakness. Discard it if it cannot be repaired properly.
- Check for loose parts and tears in the vinyl rails or mattress pad. Your child may bite off small pieces and choke.

- Do not put large toys and objects into the playpen: a child may use them as steps and climb out.
- To prevent possible entanglement, remove toys strung across playpens when baby begins to push up on hands and knees
- Keep children clear when erecting the playpen.
- Don't put scarves, necklaces or long cords in the playpen that might catch or entrap your child.
- Never leave an infant in a drop-sided mesh playpen when one of the sides is not fixed firmly in the fully raised position. The infant may become entrapped and suffocate in the space created between the floor pad and the loose mesh side.
- Some playpens have mirrors attached to the side. Ensure that sunshine is not reflected from the mirror to cause fire.

Important: Once the child can climb out, the playpen no longer serves its purpose. It could even be hazardous and should not be used.



SAFETY GATES

Choose a safety gate carefully. Many toddlers have been hurt attempting to climb on or over safety gates. When using scissor-style gates, see that V-shaped openings along the top edge and diamond-shaped openings between slats are not large enough to entrap a child's head or neck.

Keep your child safe

- Gates should be installed strictly in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always anchor the gate securely in the doorway or passage. Models held in place by a pressure bar should be installed with the bar located on the side away from the child.
- When a safety gate is in use, do not leave your child unattended.

CAR SEATS

All provinces require that children be properly restrained when travelling in a motor vehicle. Look for labels on children's car seats that state compliance with Canada Motor Vehicle Safety Standards established by Transport Canada.

What to look for

Make sure the system you choose is right for the age and weight of your child and that it is properly installed.

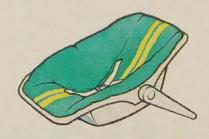
For further information on children's car seats contact your nearest office of Transport Canada and ask for the booklet Keep Them Safe.

BABY CARRIERS

For adequate stability, a baby carrier should have a wide, solid base.

If the seat has wire supporting devices that snap on the back, make sure they are secure. If they pop out they can injure a baby's back or make the carrier unstable.

Be sure the safety belts are in proper condition and always use them.



Important: A baby carrier is not a car seat and must never be used as one.

WALKERS

Y ou should consider carefully the risks associated with walkers. They enable babies to move quickly and expose them to dangers they may be too young to recognize. Open stairways present the greatest danger. A baby in a walker can also collide with furniture, pull on a dangling iron cord or table cloth, or topple over.

What to look for

A walker with a wide base that sits level on the floor minimizes the possibility of tipping. It should be of sturdy construction and not collapse under the weight of the child.

Ensure the model you choose is recommended for your baby's weight and height by reading the manufacturer's instructions before buying.

Keep your child safe

- Never leave a child unattended in a walker.
- Make sure that all stairways and other dangerous areas are blocked off when your baby is in the walker.
- Do not assume that a baby is unable to open a closed door when seated in a walker.
- Block off stoves, radiators, heaters and fireplaces when your child is in a walker and put other harmful items out of reach.
- Never use a walker for a child who cannot sit up without assistance or for one who can walk unaided.
- Check that floors are level and free from objects that may cause tipping.

STROLLERS

Regulations for carriages and strollers came into effect in 1985; be especially careful with models manufactured before this date. Check and maintain strollers regularly and always repair breakages promptly.

What to look for

Choose a sturdy stroller with a base wide enough to reduce the likelihood of tipping. Inspect it regularly for sharp edges and loose parts. Check the brakes and make sure the wheels are fastened securely.

Keep your child safe

Seat belts should be strong and fit



- snugly. Use the belt each time you place the baby in the stroller.
- Do not load the stroller with heavy packages that could upset its balance.
- With reversible-handle strollers, see that the child's fingers are clear before reversing the handle.
- When folding and unfolding a stroller, keep the child at a safe distance.

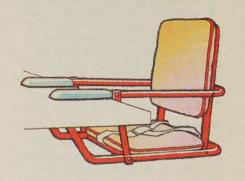
HOOK-ON CHAIRS

Hook-on chairs are clamped to the edge of the table and used as a substitute for a high chair. Be sure they are strong and securely attached. While seated in a hook-on chair, a child should be constantly supervised.

What to look for

Be sure the restraining straps are in proper condition and use them at all times.

When attaching the chair to the table, place it between the table supports or legs to prevent the child from pushing against them and dislodging the chair from the table.



PACIFIERS

Pacifiers have caused deaths and near-deaths. Safety regulations introduced by Consumer and Corporate Affairs Canada were developed to reduce the occurrence of accidents associated with their use.

What to look for

A pacifier should be strong enough to withstand reasonable force and not break down into small pieces that are easily swallowed.

A large, rigid shield around the nipple base helps prevent the pacifier from entering too far into baby's mouth. The ring should be flexible or hinged to prevent the pacifer from being forced into the baby's mouth should he or she roll face down.

Keep your child safe

- Never fasten the pacifier or other object around the baby's neck.
- Inspect the pacifier frequently as it will deteriorate with age, heat and exposure to food and sunlight. Discard it immediately if changes in texture, tears or holes appear.



CHANGE TABLES

When using a table or bed to change a baby, never leave the baby unattended. In the instant it takes to reach for something, a baby can roll over and fall. A change table should be equipped with straps to help keep baby in place while being dressed. If you are interrupted by the telephone, doorbell, or for any reason, you should take the child with you.

TOYS

Regulations under the Hazardous Products Act ensure that toys sold in Canada are among the safest in the world. Nevertheless, always select toys carefully and supervise children when they are at play.

Shopping

Before buying, read the manufacturer's instructions and examine the toy to see if it is sturdy and suitable for your child. Always check the age labelling, warnings and safety recommendations for toys. Keep in mind the possible danger for younger children who might play with the toy.

Avoid toys with small parts that can choke a young child.

At play

- Show children how to use their toys properly.
- Discard broken toys that can't be repaired.
- When a child can stand, remove all toys from the crib that could entangle clothing and cause strangulation.
- Mobiles within reach and toys strung across the crib should be removed as soon as children can sit up.
- Toys that litter the floor or stairs can be dangerous for adults and children



alike. Teach your child to put toys away.

Storing toys

A toy box should have adequate ventilation in case the child crawls inside. The lid should be lightweight and have supports to prevent it from slamming against a child's head.

Important: Toys that shoot, especially those using darts and arrows, should never be pointed at another child or adult.

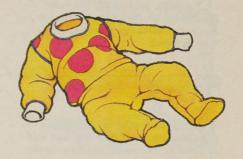
FIRE AND YOUR CHILD'S CLOTHING

Every year children die from burns when their clothes catch fire. In cases where loose or flowing garments have ignited, one child in three has not survived. As a result, Consumer and Corporate Affairs Canada introduced more stringent regulations for safer sleepwear under the Hazardous Products Act, in 1987.

Keep your child safe

Young children do not understand the danger of fire. To protect them from accidents, follow these safety tips:

- Place proper guards in front of fireplaces. The guards must cover the entire opening.
- Place safety barriers around wood and coal stoves and around auxiliary heaters, whether gas, oil or electric.
- Keep matches and lighters out of children's reach.
- Choose children's clothing with care.



Cotton and cotton blend fabrics will ignite and burn more quickly than most synthetics. Nylon or polyester are difficult to ignite and burn slowly. Avoid garments with flowing skirts or sleeves, or with ruffles and trimming. Tighter fitting clothing is safer.

Teach children what to do if their clothing catches fire: instead of running, they should be taught to stop, drop to the ground and roll to snuff out the flames.

SCALDING

Most scalding accidents involving children can be prevented. Always keep children out of the way when transferring food and liquids from stove to table. Lowering tap water temperatures also reduces the possibility of scalding accidents.

Keep your child safe

The thermostat on the hot water heater should be set no higher than 54°C. Even as low as 38°C, water is hot enough for the modern dishwasher.

- Test the water before placing the child in the bath. Water at 60°C can cause serious burns within six seconds.
- Teach children to turn on the cold water tap before the hot.
- Turn pot handles towards the centre of the stove or provide a guard around the stove edge to prevent children from pulling pots off the stove and spilling the contents onto themselves.

HAZARDOUS HOUSEHOLD PRODUCTS

Every year thousands of poisonings involving household chemical products are reported to poison control centres. The majority of these accidents involve children under four years of age.

To prevent poisonings, always store hazardous chemicals out of reach of children.

Child resistant containers and symbols

Regulated chemical products are required by law to bear appropriate hazardous symbols on the labels and some must be packaged in child resistant containers.

Keep your child safe

Whenever possible choose the product in a child resistant container. Read all

- product labels carefully and follow instructions to the letter.
- Always replace the cap before you set the container down, even if it is for just a moment.
- ✓ Teach children the dangers involved with chemicals and to recognize and respect hazard symbols.
- Purchase household chemicals in small quantities and store them in their original containers with labels.
- Keep the telephone number of your doctor, poison control centre, ambulance and fire department prominently by the telephone.

Important: Should an accident occur, call a doctor or poison control centre and be ready to give the information from the label. Follow the first aid treatment advised.



CHILD RESISTANT CONTAINERS

Child resistant containers decrease the risk of poisoning to your child.

See that the mechanism works at all times, and always close containers properly after use. Do not transfer contents from one container to another.

Children should not be allowed to play with such containers. This rule should be maintained when visiting grandparents, other family members and friends.

PLASTIC BAGS

Plastic bags can suffocate a child if pulled over its head. Do not leave plastic

bags lying around the house. Tie a knot in the bag and then dispose of it.

BATTERIES

A battery is not a toy and may cause serious injury to a child. Check dry cells regularly and remove batteries from toys in storage. If your child swallows a button battery — used in calculators and watches — call your doctor or poison control centre immediately.

SOFT DRINK BOTTLES

Store glass-bottled soft drinks out of reach of children. If tipped or dropped,

they may explode and cause serious injury.



For further information about child safety, contact your nearest office of Consumer and Corporate Affairs Canada.

TES CONTENANTS À L'ÉPREUVE

DES ENEVILLS

contenant dorigine. Conservez les produits ménagers dans leur

d'autres membres de la famille et des amis. sont en visite chez leurs grands-parents, également s'appliquer lorsque les enfants avec de tels contenants. Cette règle devrait On devrait interdire aux enfants de jouer

FER SYCS DE BEVAZIONE

de le jeter. plastique lui recouvre la tête. Ne laissez maison. Faites un nocud dans le sac avant Un enfant peut suffoquer si un sac de

et les montres, appelez immédiatement votre entant avale une pile miniature, du

votre médecin ou le centre anti-poison. type de celles utilisées dans les calculatrices

CAZEUSE TES BOUTEILLES DE BOISSON

sérienses plessures. terre, elles peuvent exploser et causer de

elles sont renversées ou échappées par en verre hors de la portée des enfants. Si Remisez les ponteilles de poisson gazense

retirez-les des Jouets qui sont remisés. Si

des blessures graves à un enfant. Vérifiez

Une pile n'est pas un jouet et peut causer

les piles sèches à intervalles réguliers et

pas traîner de sacs de plastique dans la

toujours les contenants de la façon indiquée.

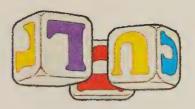
Assurez-vous que le dispositif de fermeture

insmonnosiodmo'b soupsir sol insunimib L stantas es survente a l'épreuve des enfants

fonctionne en tout temps, et refermez

cycs les enfants.

LES PILES



Canada situé le plus près de chez vous. an bureau de Consommation et Corporations sécurité de vos enfants, veuillez vous adresser Pour de plus amples renseignements sur la

DYNCEBEOX PRODUITS MÉNAGERS

suivez les directives à la lettre. attentivement toutes les étiquettes et sont à l'épreuve des enfants. Lisez

- quelques instants. contenant, même si ce n'est que pour bouchon en place avant de ranger le
- produits chimiques et apprenez-leur à № Renseignez les enfants sur les dangers des
- des substances dangereuses. reconnaître et à respecter les symboles
- leur contenant d'origine avec l'étiquette. en petites quantités et remisez-les dans Achetez les produits chimiques ménagers
- lance et du service des incendies. du centre anti-poison, du service d'ambules numéros de téléphone de votre médecin, Ayez à portée de la main, près de l'appareil,

soins tel qu'on vous le conseille. figurant sur l'étiquette. Donnez les premiers et soyez frêt a donner les renseignements nozioq-iina ortnos ol le centre anti-poison Important: Si un accident se produisait,

> esno ovibup ob eniom accidents impliquent des enfants âgés de centres anti-poison. La majorité de ces xnv səlloddan inos insmennesiodms b k svo əp szəillim səb , əsnna əupah 🖊

Pour prévenir les empoisonnements,

dangereux hors de la portée des enfants. esupimido etiubord est eruoluot estimor

l'épreuve des enfants Les symboles et les contenants à

des enfants. soient mis dans des contenants à l'épreuve cas, la loi exige également que ces produits apparaissant sur les étiquettes; dans certains soieut igentifiés par des symboles appropriés certains produits chimiques réglementés La loi exige que les dangers posés par

entant Veillez à la sécurité de votre

produits offerts dans des contenants qui ✓ Lorsque cela est possible, choisissez des



DE AOLKE ENKYNL FE BEN EL FES AËLEWENLS



- de la portée des enfants.
- Choisissez les vêtements d'enfants avec soin. Les tissus en coton ou faits d'un mélange de coton prennent feu et brûlent synthétiques. Le nylon et le polyester synthétiques. Le nylon et le polyester synthétiques. Le nylon et le polyester l'enflamment. Évitez les vêtements qui ont des manches ou des jupes amples, ou des volants et de la dentelle. Les vêtements volants et de la dentelle. Les vêtements ajustés sont plus sécuritaires.
- Enseignez aux enfants ce qu'ils doivent faire si leurs vêtements prennent feu : au lieu de courir, ils doivent apprendre à s'arrêter, à se jeter par terre et à se rouler pour étouffer les flammes.

haque année, des enfants trouvent la mort à la suite des brilures qu'ils subissent lorsque leurs vêtements aprennent feu. Dans les cas où ils portaient des vêtements amples et flottants, un enfant sur trois est décédé. C'est pour cette raison que Consommation et Corporations Canada a fait adopter, en 1987, des règlements plus sévères à l'endroit des vêtements de nuit, en vertu de la Loi sur les produits dangereux.

Veillez à la sécurité de votre enfant

Les Jeunes entants ne comprennent pas le danger que présente le feu. Pour les protéger contre les risques d'accidents, suivez ces conseils de sécurité:

- Devant les foyers, mettez des pare-étincelles suffisamment grands pour bloquer toute
 l'ouverture de l'âtre.

 Places des partières de séquitifs aurout des
- ▶ Placez des barrières de sécurité autour des poêles à bois ou à charbon et des radiateurs d'appoint, qu'ils fonctionnent au gaz, au maxout ou à l'électricité.

LES LIQUIDES BRÛLANTS

aussi basse que $38^{\circ}\mathrm{C}_{\mathrm{s}}$, l'eau est suffisamment chaude pour faire fonctionner un lavevaisselle moderne.

- ✓ Vérifiez la température de l'eau avant de placer l'enfant dans le bain. À une température de 60°C, l'eau peut causer des brûlures graves en six secondes.
 ✓ Montrez aux enfants à ouvrir le robinet d'eau
- troide avant le robinet d'eau chaude.

 Placez les poignées de casséroles vers le centre de la cuisinière ou mettez une barrière autour de celle-ci pour empécher les enfants de tirer sur les chaudrons et de se enfants de tirer sur les chaudrons et de se hûler en en renversant le contenu.

a plupan' des accidents ou les enfants
L's'ébouillantent peuvent être évités. Tenez
toujours les enfants éloignés lorsque vous
transportez de la nourriture ou des liquides
de la cuismière à la table. En abaissant la
température du chauffe-eau, vous réduirez
aussi la possibilité que vos enfants se
brûlent avec l'eau chaude du robinet.

Veillez à la sécurité de votre enfant

Le thermostat du réservoir à eau chaude ne devrait pas être réglé à une température dépassant $54^{\circ}\mathrm{C}$. Même à une température

LES TABLES À LANGER

Une table à langer devrait être munie de courroies pour maintent l'enfant pendant que vous l'habillez. Si vous êtes interrompu par la sonnerie de la porte, le téléphone ou si vous avez à vous déplacer pour toute autre raison, emmenez votre enfant avec vous.

orsque vous utilisez une table à langer ou la sous utilisez nu l'it pour changer le bebé, ne le laissez jamais sans surveillance. Le peu de temps requis pour saisir quelque chose peut suffire pour que l'enfant se retourne et tombe par terre.

TES JONELS

es règlements adobtés en vertu de la Loi Jeur les froduits dangereux font en sorte que les jouets vendus au Canada sont parmi les plus sécuritaires au monde. Veanmoins, choisissez toujours les jouets avec soin et surveillez les enfants lorsqu'ils jouent.

Lors de l'achat

Avant d'acheter, lisez les directives du fabricant et examinez le jouet pour voir s'il est solide et s'il conyient à votre enfant. Vérifiez et les conseils de sécurité sur l'emballage. Gardez à l'esprit que le jouet peut présenter mandanger pour les plus jeunes enfants.

Evitez les jouets qui comportent des petites pièces avec lesquelles un jeune enfant pourrait s'étouffer.

nəf n∀

- Montrez aux enfants à utiliser leurs jouets de la bonne façon.
- de la bonne laçon.

 Jetez les jouets brisés qui ne peuvent être
- réparés.

 Lorsqu'un enfant peut se tenir debout, retirez de son lit tout jouet dans lequel il
- pourrait s'empêtrer et s'étrangler.

 Les mobiles qui sont à la portée de l'enfant
 et les jouets attachés en travers du lit
- devisient étre enlevés dès que l'enfant peut se tenir assis.

 Les jouets qui traînent sur le plancher ou
- dans les escaliers peuvent être dangereux pour les adultes autant que pour les



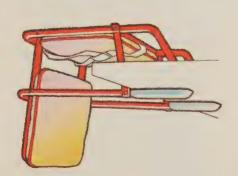
entants. Apprenez aux entants à ranger leurs jouets.

Rangement des jouets

Les boîtes à jouets devraient avoit nne ventilation suffisante au cas où un enfant y tomberait. Le couverele devrait être assez léger et comporter des appuis pour empêcher qu'il se rabatte violemment sur la tête de l'enfant.

Important: Les jouets qui lancent des projectiles, notamment ceux qui comportent des dards ou des fléchettes, ne devraient jamais étre dirigés vers une autre personne, enfant ou dalite.

TES SIÈCES SOSBENDOS



es sièges suspendus se fixent au bord d'une table et servent à remplacer la chaise haute. Assurez-vous qu'ils sont robustes et attachés solidement. Un enfant assis dans un siège suspendu doit faire l'objet d'une surveillance continuelle.

Ce qu'il faut rechercher

Assurez-vous que les courroies de retenue sont en bonne condition et utilisez-les toujours.

Lorsque vous attachez le siège à la table, placez-le entre les pattes ou les appuis de la table pour éviter que l'enfant ne puisse pousser sur ceux-ci et décrocher le siège de la table.

FEZ SOCELLES

Inspectez tréquemment la sucette eat elle est susceptible de se détériorer avec le temps et en raison de l'exposition à la châleut, aux aliments et à la lumière du soleil. Jetez-la immédiatement si elle est trouée, se déchire ou change de texture.



es sucettes ont causé des accidents mortels

Lou presque mortels. Des règles de sécurité ont été élaborées par Consommation et Corporations Canada dans le but de réduire l'incidence des accidents reliés à l'utilisation des sucettes.

Ce qu'il faut rechercher

Une sucette doit être suffisamment résistante pour pouvoir supporter une force raisonnable et ne pas se briser en petits morceaux

Une garde rigide et de diamètre suffisant à la base de la rétine empêche la sucette de pénétrer trop loin dans la bouche du nourrisson. L'anneau doit être souple ou pouvoir se rabattre de sorte que si l'enfant se retounne à plat ventre, la sucette ne s'enfonce pas dans sa bouche.

Veillez à la sécurité de votre enfant

objet autour du cou d'un enfant.

LES MARCHETTES

entant Veillez à la sécurité de votre

- lance dans une marchette. ✓ Ne laissez jamais un enfant sans surveil-
- lorsque votre enfant est dans sa marchette. et autres endroits dangereux est bloqué → Assurez-vous que l'accès à tous les escaliers
- lorsqu'il est assis dans une marchette. est incapable d'ouvrir une porte fermée Ne prenez pas pour acquis qu'un enfant
- tout autre objet dangereux. sa marchette; enlevez aussi de sa portée teurs, réchauds et foyers lorsqu'il est dans s'approcher de la cuisinière, ou des radia-→ Assurez-vous que votre enfant ne peut
- enfant qui est capable de marcher sans aide. bébé qui ne peut se tenir assis ou pour un Wemployez Jamais une marchette pour un
- pourrait faire culbuter la marchette. niveau et qu'il n'y traîne aucun objet qui Assurez-vous que les planchers sont de

repasser ou une nappe, ou encore culbuter. des meubles, tirer sur un fil de fer à marchette peut aussi entrer en collision avec danger. Un debe qui se deplace dans une tes escaliers présentent le plus grand sont peut-être trop jeunes pour reconnaître. sji nb saddup sap p judsodxa saj ja judu -spidra anx pepes de se déplacer rapidey que comportent les marchettes. Elles souper evaluer avec soin les risques

Ce qu'il faut rechercher

soutenir le poids de l'enfant. être de construction solide et capable de bien moins de chance de se renverser. Elle doit en équilibre sur le plancher aura beaucoup Une marchette ayant une large base qui reste

enfant. en regard du poids et de la taille de votre vous choisissez est celui qui est recommandé fabricant pour vous assurer que le modèle que Avant d'acheter, consultez les directives du

TES POUSSETTES

enfant Veillez à la sécurité de votre

- paquets qui risquent de la renverser, ✓ Ne chargez pas la poussette avec de lourds l'enfant dans la poussette. Utilisez-les chaque fois que vous mettez résistantes et s'ajuster convenablement. Les ceintures de sécurité doivent être
- passer les poignées de l'autre côté. de l'enfant soient dégagés avant de faire côté, faites attention à ce que les doigts permettant de changer les poignées de Avec les modèles munis d'un dispositif
- vous dépliez ou repliez une poussette. lenez l'enfant à bonne distance lorsque

rabidement possible. nécessaire doit être effectuée le plus tenues regulièrement, et toute réparation -971n9 19 299139deni 9719 inspectées et entredes modèles fabriquès avant cette date. Les zəsilitu zuov iz zinəburd zəri ənob zəvoz ;6861 et poussettes sont entrés en vigueur en subund xub indupilqdo's sinsmolgor es

Ce qu'il faut rechercher

les roues sont solidement fixées. chante. Vérifiez les freins et assurez-vous que déceler toute pièce desserrée ou arête tran-Faites-en périodiquement l'inspection pour pour réduire les risques qu'elle se renverse. robuste et dont la base est suffisamment large Choisissez une poussette de construction

LES BARRIÈRES DE SÉCURITÉ

Veillez à la sécurité de votre

- tabricant. suivant strictement les directives du Les barrières doivent être installées en
- Lorsque vous utilisez une barrière de située du côté opposé à celui de l'enfant, être installés de façon que la barre soit en place par une barre à pression doivent on le passage. Les modèles qui sont tenus fermement ancrée dans le cadre de porte Assurez-vous toujours que la barrière est

sécurité, ne laissez pas votre entant sans

endant ne s'y prenne la tête ou le cou. un nb saites anod saited thammeriffus inos celles en forme de diamant entre les lattes to ornoiridus oitrad al enab V ob omrot croisées, assurez-vous que les ouvertures en utilisez des barrières extensibles à lattes on de simplement y grimper. Lorsque vous soin. Plusieurs bambins se sont blesses A hoisissez les barrières de sécurité avec

en tentant de franchir une barrière de sécurité

LES SIÈGES D'AUTO

votre enfant et qu'il est installé de la bonne choisissez convient à l'âge et au poids de

surveillance.

de la brochure intitulée Prenez-en soin. pidos sun zepuvuep 12 snoa zeye ep send snid adresser au bureau de Transport Canada le suoa zelliusa , etnatas ruod otua a seges Pour plus de renseisnements au sujet des

LES PORTE-BÉBÉS

porte-bébés doivent avoir une base large et Pour être convenablement stables, les

Assurez-vous que le modèle que vous

des venicules automobiles du Canada etablies

qu'ils sont conformes aux Normes de sécurité

due les enfants soient convenablement

ans toutes les provinces, la loi exige

and for les sièges d'enfants attestant vehicule a moteur. Recherchez les étiquettes un supp şuəəpidəp əs sii nbs.101 səyəpştv

Ce qu'il faut rechercher

par Iransport Canada.

Veillez à ce que les sangles de sécurité instable ou même blesser le bébé au dos. point d'ancrage, elles peuvent rendre le siège 21 ces tiges sortent accidentellement de leur doigt, assurez-vous qu'elles sont sécuritaires. dni sour pjodnées eu bjace bat bression du Si le siège est muni de tiges d'appui à l'endos

conjours. soieut eu pouue coudition et utilisez-les

etre utilise à cette fin. sidmul tiod on to stantas and othe desir un spd 125 u 5656-bebe n'est pas un substant

LES PARCS D'ENFANTS

- ✓ Ne placez pas d'objets ou de jouets trop arrache de petits morceaux avec ses dents. Votre enfant risque de s'étouffer s'il en du parc et le matelas n'est pas déchiré, lâches et que le vinyle recouvrant le rebord ► ∀ssntez-vous qu'il n'y a pas de pièces
- travers du pare lorsque l'enfant commence ✓ Il faut enlever les jouets attachés en monter pour tenter de sortir du parc. gros dans le pare car l'enfant pourrait y
- pour éviter qu'il ne s'y empêtre. à se soulever sur ses mains et ses genoux,
- montez le parc. ✓ Tenez l'enfant à distance lorsque vous
- lesquels l'enfant pourrait se prendre. colliers ou longs cordons de sucette dans ► Evitez de mettre dans le pare des écharpes,
- matelas et le filet relâché. pourrait se coincer et suffoquer entre le ment fixés à leur pleine hauteur. L'enfant pare si tous les côtés ne sont pas ferme-Ve laissez jamais un jeune enfant dans un
- de manière à causer un incendie. les rayons du soleil ne s'y réfléchissent pas attachés sur les côtés; assurez-vous que ✓ Dans certains parcs, des miroirs sont

. MUNIS иэ'г эр лэипііпог эр хиэчэвпрь эчіэ этэт parc, celui-ci a perdu son utilité. Il pourrait Important: Lorsque l'enfant peut sortir du

> .enfants. 1976, des règlements au sujet des parcs et Corporations Canada a promulgue, en miner les risques de ce genre, Consommation dans les mailles du filet. Dans le but d'éliles boutons de leurs vêtements se sont pris sings and stantage de parce d'enfants lorsque suintros ende estrangles dans certains

Ce qu'il faut rechercher

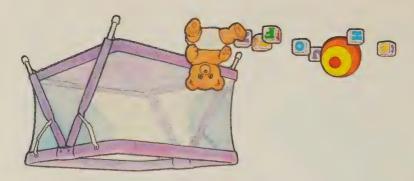
prenaient. boutons ou agrafes d'un vêtement s'y blessures ou même la mort d'un enfant si les mailles plus larges pourraient causer des doivent être du type moustiquaire. Des Les mailles du filet entourant le parc

de hauteur. solides, et mesurer au moins 48 centimètres roulettes. Les côtés doivent être stables et ne doit pas avoir plus de deux roues ou Pour réduire la mobilité du parc, celui-ci

sont à éviter. qui pourraient pincer les doigts de l'enfant Les arêtes tranchantes et les charnières

entant Veillez à la sécurité de votre

qui ne peut être réparé convenablement. mauvais état. Ne vous servez plus d'un parc s'assurer qu'il n'est pas endommagé ou en Le pare doit être vérifié régulièrement pour



FES CHYISES HYOLES

Veillez à la sécurité de votre enfant

Ne laissez jamais votte enfant sans surveillance dans sa chaise haute. Les enfants actifs et les bambins peuvent se lever dans leur chaise et tomber. Ils peuvent se tortiller et glisset sous le plateau, remuer et se contorsionner jusqu'à ce qu'un bras ou une jambe passe entre les barreaux ou sous le dossier.

- Placer la charse haute à un endroit où les jambes de l'enfant demeurent hors de portée des objets qui l'entourent. L'enfant assis dans une chaise haute peut pousser sur les meubles ou les muts se trouvant à proximité et renverset la chaise.
- Faires attention à ce que l'enfant ne se prenne pas les mains, les doigts ou la tête lorsque le plateau est soulevé ou abaissé.

 Attachez toujours la ceinture de sécurité et ne prenez jamais pour acquis qu'un et ne prenez jamais pour acquis qu'un
- et ne prenez jamais pour acquis qu'un enfant ne peut détacher sa ceinture ou le plateau de la chaise haute.

 Si vous avez une chaise pliante, assurez-
- Si vous avez une chaise pliante, assurezvous que le mécanisme de verrouillage est bien engagé et qu'il ne peut s'ouvrir accidentellement, risquant ainsi que la chaise se replie brusquement.
- Interdisez aux plus grands de grimper sur la chaise même si elle est inoccupée.

Lu cours des dernières années, plusieurs chiaise an confonts se sont blessés en tombant d'une l'accident est survenu alors que la ceinture de sécurité n'était pas attachée et que l'enfant ne faisait pas l'objet d'une surveillance étroite.

Ce qu'il faut rechercher

Pour être sécuritaire, une chaise haute doit avoir une base large et être stable, réduisant ainsi le risque qu'elle se renverse.

Assurez-vous que la ceinture de sécurité est facile à attacher et qu'elle est en bonne condition.



FES FILLS DIENEVALS

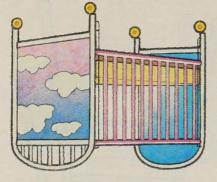
Hauteur entre le matelas et la garde supérieure: Votte enfant peut tenter de grimper pour sortir du lit et tomber si les de 66 centimètres est requise entre le support du matelas, à sa position la plus basse, et la garde supérieure lorsque le côté est relevé.

Veillez à la sécurité de votre enfant

- Lors de l'assemblage, suivez attentivement les instructions du fabricant.
- ➤ Lorsque vous mettez votre enfant au lit, assurez-vous que les côtés sont bien verrouillés. N'utilisez pas de harnais et n'attachez pas l'enfant car celui-ci pourrait
- s'étouffer.

 Vérifiez le lit et les coussins régulièrement pour y déceler des pièces desserrées ou en mauvais état qui pourraient blesser l'enfant.
- Dès que l'enfant peut se tenir debout, enlevez les coussins et les gros jouets pouvant l'aider à sortir du lit. Cessez d'utiliser le lit lorsque l'enfant est espable de franchir les côtés pour en descendre.

Important: Ne mettez jamais un enfant de moins de deux ans dans un lit d'adulte muni de gardes latérales. Afin d'éviter tout risque de suffocation, ne mettez jamais un jeune enfant sur un lit d'eau pour adultes.



haque année, des tout-petits se blessent ou meurent dans leur lit. Dans le but de réduire les risques d'accidents, Consommation et Corporations Canada a établi, en 1974, des régles de sécurité pour les lits d'enfants. Celles-ci ont été mises à jour debuis. Le lit de votre enfant devaait respecter ces normes au moment de l'achat et tout au long de sa période d'utilisation.

Ce qu'il faut rechercher

Construction: Le lit devrait être de construction solide, sans pièces mobiles, barreaux fendillés ou brisés, ni saillies ou bords tranchants.

Il faut éviter les modèles comportant des motifs découpés, des montants de coin surélevés et des rebords qui pourraient accrochet les vêtements de l'enfant ou lui permettre de grimper, et peut-être de tomber sur le plancher.

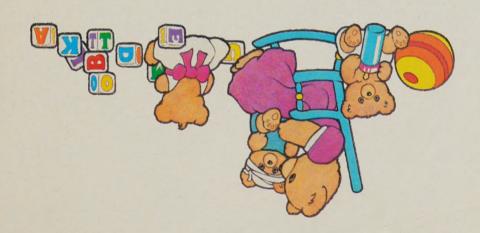
Assurez-vous que le côté abaissable du lit est muni d'un dispositif de verrouillage à double action.

Les côtés: L'espacement entre les barreaux ou les lattes ne doit pas dépasser six centimètres pour éviter que l'enfant ne glisse vers l'extérieur les pieds devant.

Le matelas : Assurez-vous que le matelas n'à pas plus de 15 centimètres d'épaisseur et que sa surface est ferme.

L'espacement autour du matelas: L'espace entre le matelas et le côté du lit ne doit pas dépasset trois centimètres. Prenez la motuse

Les crochets en métal: lls doivent pouvoir tenir le support du matelas fermement en place. Assurez-vous que celui-ci demeure bien ancré même lorsque vous secouez le lit d'un côté à l'autre ou que vous frappez le matelas par en dessous ou par dessus. Si le support du matelas se dégage, n'utilisez pas le lit.



n foyer est en quelque sorte un havre où votre enfant est à l'abri du danger, ou du moins, devrait l'être. Mais une maison comporte plus de risques que vous ne le pensez. Certains peuvent être fatals, à moins que les parents ou ceux qui gardent les enfants prennent les précautions nécessaires pour les protéger contre ces dangers.

Nombre d'accidents sont causés par des brûlures, des empoisonnements ou des chutes qui n'auraient jamais dû se produire.

Vous pouvez prévenir de tels accidents en surveillant attentivement vos enfants et le milieu environnant. Il importe aussi que vous connaissiez les caractéristiques sécuritaires qu'il faut rechercher lors de l'achat des produits pour debé, des jouets ou des articles destinés aux enfants.

Cette drochure est réalisée par Consommation et Corporations Canada dans le dut d'attirer votre attention sur les sources possibles de danger qui se trouvent dans la maison et aux alentours, et pour vous aider à choisir des produits sécuritaires pour votre enfant.

C&CC uo 100 12087 B 88-07

SÉCURITÉ? nə li-isə mə li-isə

Canada Canada et Corporations Consommation

Corporate Affairs Consumer and

